

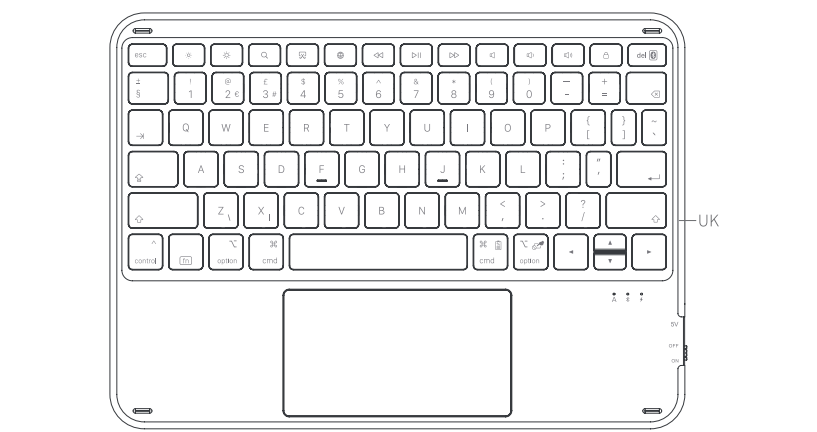
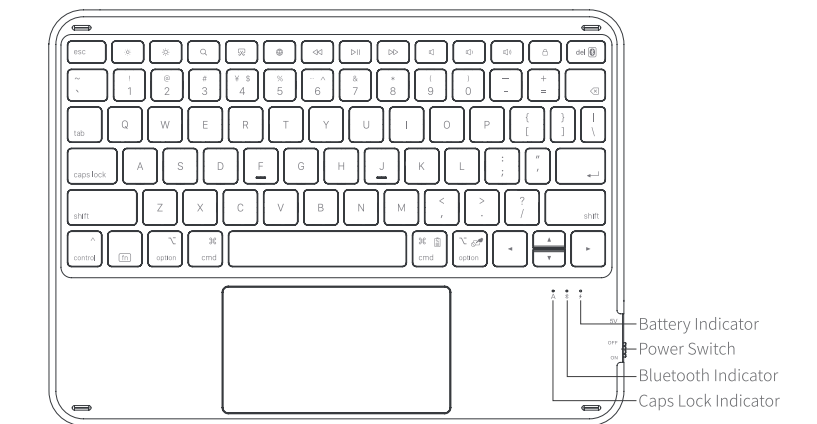
Instruction Manual

KB04122 Bluetooth Keyboard



English

Product Diagram



1. Bluetooth Pairing

Step 1: Put the iPad case on and slide the keyboard switch to the On position. Hold down **fn** + **cmd** simultaneously and then the keyboard will enter pairing mode with a blinking blue indicator light.

Step 2: On your iPad, go to Settings > Bluetooth, turn on Bluetooth and then "Inateck KB04122" will show up in "Other Devices".

Step 3: Tap "Inateck KB04122" to pair it with your iPad. The Bluetooth indicator will go off in seconds, which means that Bluetooth pairing is completed.

Note:
1)Set Up Your iPad:
 For better user experience, please follow steps below to set up your iPad at first use once Bluetooth pairing is completed.
 Go to Settings > General > Trackpad and drag the slider to the middle of the tracking speed.
 Go to Settings > General > Trackpad and turn on "Tap to Click" and "Two Finger Secondary Click".
 Go to Settings > Accessibility > Touch and turn off AssistiveTouch.
 Go to Settings > General > Gestures and enable the toggle for the "Four and Five Finger Swipe" setting.
Optional Settings
 Steps to stop Caps Lock changing your keyboard language:
 Go to Settings > General > Keyboard > Hardware Keyboard and turn off Switch Languages using Caps Lock.
 Steps to disable the double tap period shortcut:
 Go to Settings > General > Keyboard > Hardware Keyboard and click the switch to turn on "Shortcut".
2)Fix Bluetooth Pairing Problems:
 Step 1: Go to Settings > Bluetooth, find "Inateck KB04122" in My Devices and tap the info button ⓘ next to it, then tap "Forget This Device". If there are multiple pairing records related to the keyboard, please clear all of them.
 Step 2: Hold **ESC** + **+** simultaneously for 3 seconds and then the three indicators will blink for 3 times once the factory reset is completed.
 Step 3: Pair your Inateck KB04122 with your iPad.

2. Multi-Touch Gestures

	Drag: Click and hold the item until it lifts up and drag it to another location with another finger.		Scroll: Slide two fingers up or down to scroll.
	Swipe: Swipe left or right with two fingers.		Zoom in or out: Pinch with two fingers to zoom in or out.
	Secondary click: Click or tap with two fingers.		Show desktop: Swipe up with three fingers.
	App Exposé: Swipe up with three fingers and pause.		Swipe between full-screen apps: Swipe left or right with three fingers.

3.Shortcut Keys

ESC	Undo		Brightness-		Brightness+
	Search		Take a screenshot		Switch keyboard layout
	Last track		Play/Pause		Next track
	Mute		Volume-		Volume+
	Lock				

2.Common Keyboard Shortcuts

⌘ + X	Cut	⌘ + C	Copy	⌘ + V	Paste
⌘ + A	Select all	⌘ + Space	Search	control+Space	Switch keyboard layout
⌘ + Tab	Switch between Apps				

4.LED Indicator

Indicator	Status	Meaning
Caps Lock Indicator	Solid	Caps Lock on
	Off	Caps Lock off
Bluetooth Indicator	Blinking	Bluetooth Pairing
	Off	Bluetooth connected or unconnected
Battery Indicator - Red	Blinking	Low battery
	Solid	Charging
Battery Indicator - Green	Solid	Fully charged

5.Restore Factory Defaults

Hold **ESC** + **+** simultaneously for 3 seconds and then the three indicators will blink for 3 times once the factory reset is completed.

6.Check Battery Level

Hold **fn** + **cmd** simultaneously to check the battery level according to the blinking frequency of the red battery indicator.

Blinking Frequency	Battery Level
Once	0-25%
Twice	25%-50%
Three Times	50%-75%
Four Times	75%-100%

7.Charging

When the battery level is under 20%, the battery indicator will blink in red. Please recharge the keyboard in time. The recommended charging voltage and current are 5V and 250mA respectively. To recharge the keyboard, you can connect the included USB cable to the charger of your cellphone or the USB port of a computer. The keyboard will be fully charged in 2-3 hours. The indicator will stay in red when the keyboard is charging and turn green when it's fully charged.

8.Sleep Mode

When KB04122 is left idle for **10 minutes**, it will enter sleep mode and the Bluetooth connection will be disrupted. The connection can be rebuilt with a press of any key.

Note: Tapping the trackpad cannot wake up the keyboard.

9.Product Specification

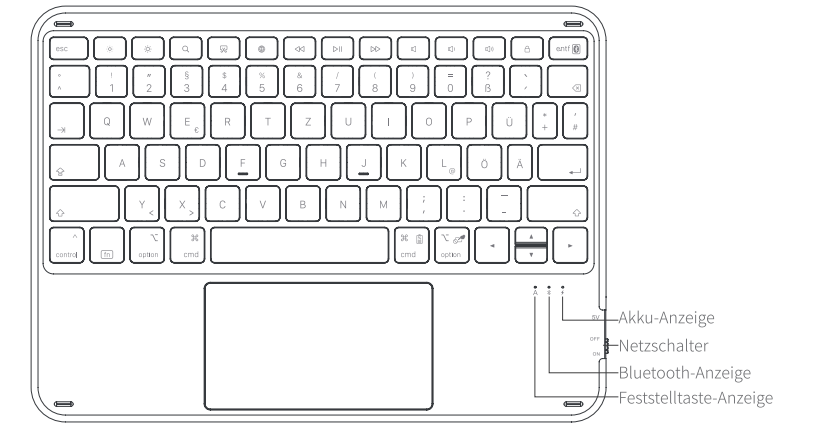
Bluetooth Version	Bluetooth 5.3
Bluetooth Range	10 m
Charging Time	2-3h
Operating Time	About 55h
Operating Temperature	-10°C ~ +55°C
Bluetooth Frequency Range	2402-2480MHZ
Actuation Force	60 ± 10g
Battery Capacity	500mAh

10.Packing List

- KB04122 *1
- Charging Cable *1
- Instruction Manual *1

Deutsch

Produkt Diagramm



1. Bluetooth-Kopplung
 Schritt 1: Setzen Sie die iPad-Hülle auf und schieben Sie den Tastaturschalter in die Position "ON". Halten Sie **fn** + **cmd** gleichzeitig gedrückt, dann wechselt die Tastatur mit einer blinkenden blauen Anzeigelampe in den Pairing-Modus.
 Schritt 2: Gehen Sie auf Ihrem iPad zu Einstellungen -> Bluetooth, schalten Sie Bluetooth ein und dann wird "Inateck KB04122" unter "Andere Geräte" angezeigt.
 Schritt 3: Tippen Sie auf "Inateck KB04122", um sie mit Ihrem iPad zu koppeln. Die Bluetooth-Anzeige erlischt innerhalb von Sekunden, was bedeutet, dass die Bluetooth-Kopplung abgeschlossen ist.

Hinweis:
1)Einrichten des iPads:
 Für eine bessere Nutzung führen Sie bitte die folgenden Schritte aus, um Ihr iPad bei der ersten Verwendung nach dem Abschluss der Bluetooth-Kopplung einzurichten.
 Gehen Sie zu Einstellungen > Allgemein > Trackpad und ziehen Sie den Schieberegler auf die Mitte der Tracking-Geschwindigkeit.
 Gehen Sie zu Einstellungen > Allgemein > Trackpad und aktivieren Sie "Tippen zum Klicken" und "Zweifinger-Sekundärklick".
 Gehen Sie zu Einstellungen > Eingabehilfen > Touch und deaktivieren Sie AssistiveTouch.
 Gehen Sie zu Einstellungen > Allgemein > Gesten und aktivieren Sie den Schalter für die Einstellung "Vier- und Fünf-Finger-Swipe".
Optionale Einstellungen
 Schritte, um das Ändern der Sprache der Tastatur durch die Feststelltaste zu verhindern:
 Gehen Sie zu Einstellungen > Allgemein > Tastatur > Hardware-Tastatur und deaktivieren Sie Sprachen mit Feststelltaste wechseln.
 Schritte zum Deaktivieren der Tastenkombination für den doppelt getippten Punkt:
 Gehen Sie zu Einstellungen > Allgemein > Tastatur > Hardware-Tastatur und klicken Sie auf den Schalter, um den "Kurzbeleg" zu aktivieren.
2)Bluetooth-Kopplungsprobleme beheben:
 Schritt 1: Gehen Sie zu Einstellungen > Bluetooth, suchen Sie "Inateck KB04122" unter Meine Geräte und tippen Sie auf die Infotaste ⓘ daneben, dann auf "Dieses Gerät entfernen". Wenn es mehrere Pairing-Datensätze für die Tastatur gibt, löschen Sie bitte alle.
 Schritt 2: Halten Sie **ESC** + **+** gleichzeitig 3 Sekunden lang gedrückt, dann blinken die drei Anzeigen dreimal, sobald der Werks-Reset abgeschlossen ist.
 Schritt 3: Koppeln Sie Ihre Inateck KB04122 mit Ihrem iPad.

2. Multi-Touch Gesten

	Ziehen: Klicken Sie auf das Element und halten Sie es gedrückt, bis es sich hebt, und ziehen Sie es mit einem anderen Finger an eine andere Stelle.		Scrollen: Schieben Sie zwei Finger nach oben oder unten, um zu scrollen.
	Wischen: Wischen Sie mit zwei Fingern nach links oder rechts.		Rein-oder rauszoomen: Drücken Sie mit zwei Fingern, um die Ansicht zu vergrößern oder zu verkleinern.
	Sekundärer Klick: Klicken oder tippen Sie mit zwei Fingern.		Desktop anzeigen: Wischen Sie mit drei Fingern nach oben.
	App Exposé: Wischen Sie mit drei Fingern nach oben und halten Sie sie an.		Streichen Sie zwischen Vollbild-Apps: Streichen Sie mit drei Fingern nach links oder rechts.

3.Tastenkombinationen

ESC	Rückgängig		Helligkeit-		Helligkeit+
	Suche		Screenshot machen		Tastaturlayout wechseln
	Letzter Titel		Wiedergabe/Pause		Nächster Titel
	Summ		Lautstärke-		Lautstärke+
	Sperrern				

2.Allgemeine Tastaturkürzel

⌘ + X	Ausschneiden	⌘ + C	Kopieren	⌘ + V	Einfügen
⌘ + A	Alles auswählen	⌘ + Space	Suchen	control+Space	Tastaturlayout wechseln
⌘ + ⇧	Zwischen Apps wechseln				

4.LED Anzeige

Anzeige	Status	Bedeutung
Feststelltaste-Anzeige	Immer an	Feststelltaste ein
	Aus	Feststelltaste aus
Bluetooth-Anzeige	Blinkend	Bluetooth-Kopplung
	Aus	Bluetooth verbunden oder nicht verbunden
Akku-Anzeige - Rot	Blinkend	Akku niedrig
	Immer an	Aufladen
Akku-Anzeige - Grün	Immer an	Voll aufgeladen

5.Werkseinstellungen wiederherstellen

Halten Sie **ESC** + **+** gleichzeitig 3 Sekunden lang gedrückt, anschließend blinken die drei LEDs dreimal, wenn die Werkseinstellungen wiederhergestellt sind.

6.Batteriestand prüfen

Halten Sie **fn** + **cmd** gleichzeitig gedrückt, um den Batteriestand anhand der Blinkfrequenzen der roten LED-Anzeige zu überprüfen.

Blinkendes rotes Licht	Batterie-Stand
Einmal	0-25%
Zweimal	25%-50%
Dreimal	50%-75%
Viermal	75%-100%

7.Aufladen

Wenn der Batteriestand unter 20% liegt, blinkt die Batterieanzeige rot. Bitte laden Sie die Tastatur rechtzeitig auf. Die empfohlene Ladespannung und der empfohlene Ladestrom betragen 5 V bzw. 250 mA. Um die Tastatur aufzuladen, können Sie das mitgelieferte USB-Kabel an das Ladegerät Ihres Mobiltelefons oder an den USB-Anschluss eines Computers anschließen. Die Tastatur wird in 2-3 Stunden vollständig aufgeladen sein. Die Anzeige leuchtet rot, wenn die Tastatur geladen wird, und grün, wenn sie vollständig geladen ist.

8.Ruhemodus

Wenn die KB04122 **10 Minuten** lang nicht benutzt wird, geht sie in den Ruhemodus über und die Bluetooth-Verbindung wird unterbrochen. Die Verbindung kann mit einem Druck auf eine beliebige Taste wiederhergestellt werden.

Hinweis: Das Tippen auf das Trackpad kann die Tastatur nicht aktivieren.

9.Produktspezifikation

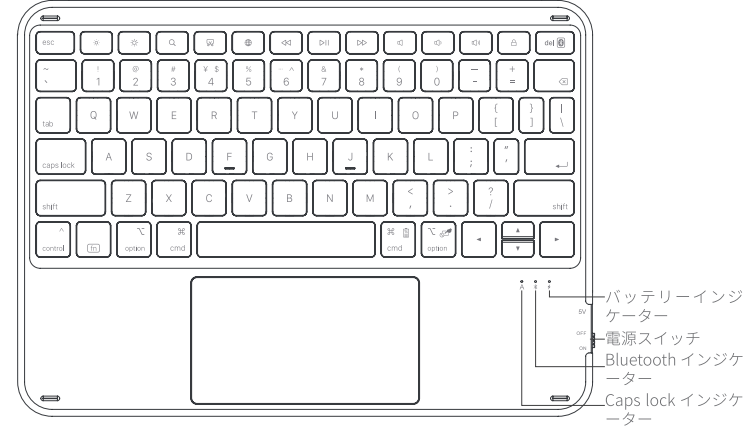
Bluetooth Version	Bluetooth 5.3
Bluetooth Reichweite	10 m
Ladezeit	2-3 Std.
Betriebsdauer	Etwa 55 Stunden
Arbeitstemperatur	-10°C ~ +55°C
Bluetooth Frequenzbereich	2402-2480MHZ
Antriebskraft	60 ± 10g
Batteriekapazität	500mAh

10.Verpackungsinhalt

- KB04122 *1
- Ladekabel *1
- Bedienungsanleitung *1

日本語

・製品図



一. Bluetooth ペアリング

ステップ 1: iPad をケースに装着し、電源スイッチを「オン」にスライドさせます。[fn] + [⌘] を同時に長押しすると、キーボードはインジケータが青点滅して、ペアリングモードに入ります。

ステップ 2: お使いの iPad で「設定」→「Bluetooth」→「オン」の順に選択します。そして、お使いの iPad では、「Inateck KB04122」は使用可能なデバイスとして表示されます。

ステップ 3: 「Inateck KB04122」を選択して iPad とペアリングし、Bluetooth インジケータが数秒で消灯すると、これはキーボードが iPad と正常に接続されたことを意味します。

注意:
1. iPad を初期設定する
より良いユーザーエクスペリエンスのために、Bluetooth ペアリングが完了した後、キーボードを使用する前に下の手順に従って iPad を設定してください。
お使いの iPad で「設定」→「一般」→「トラックパッド」の順に選択します。軌跡の速さをメディアに調整します。お使いの iPad で「設定」→「一般」→「トラックパッド」の順に選択します。「タップでクリック」および「二本指で副ボタンのクリック」をオンにします。
お使いの iPad で「設定」→「一般」→「アクセシビリティ」の順に選択します。「AssistiveTouch」をオフにします。お使いの iPad で「設定」→「一般」の順に選択します。「マルチタスク用ジェスチャ」をオフにします。

オプション設定
Caps lock キーを押してキーボードの入力言語を切り替えるのを無効にする方法:
お使いの iPad で「設定」→「一般」→「キーボード」→「ハードウェアキーボード」の順に選択します。「Caps Lock を英字モードで切り替え」をオフにします。
スペースバーをダブルタップしたときにピリオドを無効にする方法:
お使いの iPad で「設定」→「一般」→「キーボード」→「ハードウェアキーボード」の順に選択します。「ピリオドの簡易入力」をオフにします。

2. Bluetooth ペアリングできない時の解決策
ステップ 1: iPad で [設定]、[Bluetooth] を選択し、Bluetooth 機器の一覧が表示された [Inateck KB04122] の右にある ⓘ マークを選択します。[このデバイスの登録を解除] を選択します。[Inateck KB04122] に関するペアリング履歴が複数ある場合は、すべてクリアしてください。

ステップ 2: KB04122 の [ESC] + [⌘] を同時に 3 秒間押し続けると、KB04122 が出荷時設定に戻ります。この場合は 3 つのインジケータが一掃に 3 回点滅します。

二. iPad のトラックパッドジェスチャ

	ドラッグする 項目をクリックして押さえたままにしてから、トラックパッド上で指をスライドさせて移動します。		上または下にスクロールする 2 本指で上または下にスワイプします。
	左または右にスクロールする 2 本指で左または右にスワイプします。		ズームする 2本の指を互いに寄せて置きます。ピンチオープンすると拡大し、ピンチクローズすると縮小します。
	副ボタンでクリックする 2 本指でクリックして、ホーム画面上のアイコン、メールボックス内のメッセージ、コントロールセンター内のカメラボタンなどの項目のウィックアクションメニューを表示します。		ホーム画面に移動する 3 本指で上にスワイプします。
	App スイッチャーを開く 3 本指で上にスワイプして止めてから指を放します。		開いている App を切り替える 3 本指で左または右にスワイプします。

三. ショートカットキー

1.

ESC	取り消し	☀️	明るさ-	☀️	明るさ+
🔍	検索	🔍	スクリーンショット	🌐	入力言語を切り替える
⏪	前の曲	⏸️	再生/一時停止	⏩	次の曲
🔇	ミュート	🔊	ボリューム-	🔊	ボリューム+
🔒	ロック				

2. よく使う基本ショートカットキー

⌘+X	カット	⌘+C	コピー	⌘+V	ペースト
⌘+A	すべてを選択	⌘+空格	検索	control+Space	入力言語を切り替える
⌘+Tab	アプリを切り替える				

四. LED インジケータ

インジケータ	状態	動作
Caps lock インジケータ	点灯	キャプスロックオン
	消灯	キャプスロックオフ
Bluetooth インジケータ	点滅	Bluetooth ペアリング中
	消灯	Bluetooth 接続済 或いは Bluetooth 未接続
バッテリーインジケータ - 赤	点滅	ローバッテリー
	点灯	充電中
バッテリーインジケータ - 緑	点灯	満充電

五. 工場出荷時の設定に戻す

[ESC] + [⌘] を 3 秒間同時に押し続けると、KB04122 が出荷時設定に戻ります。この場合は 3 つのインジケータが一掃に 3 回点滅します。

六. バッテリー残量の確認

[fn] + [🔋] を同時に長押しすると、赤いインジケータの点滅回数でバッテリー残量を確認できます。3 本指で左または右にスワイプします。

点滅回数	バッテリー残量
1 回	0-25%
2 回	25-50%
3 回	50-75%
4 回	75-100%

七. 充電

バッテリー残量が 20% 未満になると、バッテリーインジケータが赤く点滅します。キーボードを早めに充電してください。推奨の充電電圧は 5V、充電電流は 200mA です。付属の USB ケーブルをスマホの充電アダプターまたはコンピュータの USB ポートに接続して 2~3 時間充電すると、満充電になります。キーボードの充電中はバッテリーインジケータ - 赤が点灯します。満充電されるとバッテリーインジケータ - 緑色が点灯します。

八. スリープモード

KB04122 が 10 分間アイドル状態のままになると、スリープモードに入り、Bluetooth 接続が中断されます。任意のキーを押すことで再接続が行います。

🚫 注意: **トラックパッドをタップしてもキーボードをウェイクアップしません。**

九. 产品规格

Bluetooth バージョン	V5.3
Bluetooth 接続範囲	10m
充電時間	2~3 時間
連続稼働時間	約 55 時間
動作温度	-10°C ~ +55°C
Bluetooth 周波数範囲	2402-2480MHZ
キー作動力	60 ± 10g
バッテリー容量	500mAh

十. パッキングリスト

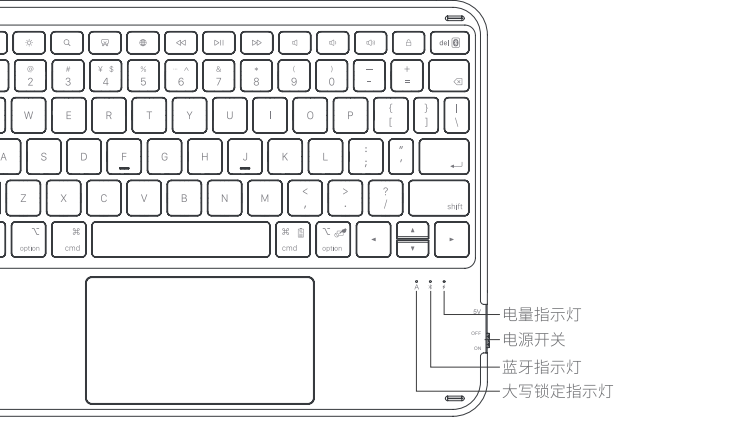
KB04122 × 1

充電ケーブル × 1

取扱説明書 × 1

中文

・产品外观



一. 配对

第一步: 将 iPad 安装到保护套中, 将键盘的电源开关拨动到 ON, 长按 “[fn] + [⌘]” 键, 蓝牙指示灯将闪烁蓝色, 此时键盘处于配对模式。

第二步: 在 iPad 上, 进入 设置 - 蓝牙 - 开启。此时 “Inateck KB04122” 将出现在 “其他设备” 列表中。

第三步: 点击列表中的 “Inateck KB04122” 后会弹出 “蓝牙配对请求” 窗口, 点击 “配对”。数秒后蓝牙指示灯熄灭, 表示连接已成功。

注意:
1. iPad 初始设置:
为了确保您获得最佳使用体验, 在蓝牙配对完成后, 正式使用键盘前请按照以下内容设置 iPad。
设置 - 通用 - 触控板 将 “跟踪速度” 调整到居中位置。
设置 - 通用 - 触控板 打开 “轻点以点按” 及 “双指辅助点按”。
设置 - 辅助功能 - 触控 将 “辅助触控” 设置为关闭。
设置 - 通用 - 手势 打开 “四指与五指轻扫”。

以下内容为可选项
取消大写锁定键用于切换语言的设置方法:
设置 - 通用 - 键盘 - 实体键盘 将 “使用大写锁定键切换语言” 设置为关闭。
取消双击空格自动添加句号 的设置方法:
设置 - 通用 - 键盘 - 实体键盘 将 “句号快捷键” 设置为关闭。

2. 蓝牙配对异常的处理方法:
第一步: 设置 - 蓝牙 在 “我的设备” 中找到 “Inateck KB04122”, 点击右侧 ⓘ, 选择 “忽略此设备”。如果同时存在多条记录, 请将其全部删除。
第二步: 长按 “[ESC] + [⌘]” * 3S 后, 3 个指示灯会同时闪烁 3 次, 这表示已经完成了恢复出厂设置。
第三步: 请将 KB04122 与 iPad 重新配对。

二. iPad OS 触摸板手势

	拖动: 左手点按住项目, 然后用右手手指在触控板上滑动以移动它。		向上或向下滚动: 双指向上或向下轻扫。
	向左或向右滚动: 双指向左或向右轻扫。		缩放: 双指靠近放置。张开以放大, 或者捏合以缩小。
	辅助点按: 双指点按主屏幕上的图标、邮件中的邮件以及 “控制中心” 中的 “相机” 按钮等项目, 以显示其快速操作菜单。		前往主屏幕: 三指向上轻扫。
	打开 App 切换器: 三指向上轻扫, 停顿一下然后抬起手指。		在打开的 App 之间切换: 三指向左或向右轻扫。

三. 快捷键

1.

ESC	撤销	☀️	调低亮度	☀️	调高亮度
🔍	搜索	🔍	截屏	🌐	切换输入法
⏪	上一首	⏸️	播放/暂停	⏩	下一首
🔇	静音	🔊	调低音量	🔊	调高音量
🔒	锁屏				

2. 下面列出一一些常用快捷键

⌘+X	剪切	⌘+C	复制	⌘+V	粘贴
⌘+A	全选	⌘+空格	搜索	control+空格	切换输入法
⌘+Tab	切换 APP				

四. 指示灯

指示灯	状态	含义
大写锁定指示灯	常亮	大写锁定已打开
	熄灭	大写锁定已关闭
蓝牙指示灯	闪烁	蓝牙配对中
	熄灭	蓝牙已连接 或 蓝牙未连接
电量指示灯 - 红色	闪烁	低电量
	常亮	充电中
电量指示灯 - 绿色	常亮	电池已充满

五. 恢复出厂设置

长按 “[ESC] + [⌘]” 3S 后, 3 个指示灯会同时闪烁 3 次, 这表示已经完成了恢复出厂设置。

六. 检查电池电量

同时按下 “[fn] + [🔋]” 后电量指示灯会闪烁, 闪烁次数与电量的对应关系如下。

红灯闪烁次数	电量
1	0-25%
2	25%-50%
3	50%-75%
4	75%-100%

七. 充电

当电池电量过低时, 电量指示灯会闪烁红色, 请使用包装盒中附赠的充电线及时给键盘充电。建议充电电压和电流分别是 5V 和 250mA。键盘电量将在 2-3 小时内完全充满。当键盘正在充电时, 电量指示灯常亮红色, 完成充电后会常亮绿色。

八. 自动休眠

10 分钟无操作后, KB04122 将进入睡眠模式。此时蓝牙连接断开, 您可按任意键唤醒并回连。

🚫 注意: **按压触控板无法唤醒键盘。**

九. 产品规格

蓝牙版本	蓝牙 V5.3
有效传输距离	10 m
充电时长	2-3h
连续工作时长	大约 55h
工作温度	-10°C ~ +55°C
蓝牙工作频率	2402-2480MHZ
按键按压力度	60 ± 10g
电池容量	500mAh

十一. 包装清单

KB04122 *1

充电线 *1

说明书 *1

inateck

Service Center

Europe

F&M Technology GmbH

Tel: +49 341 5199 8410 (Working day 8 AM - 4 PM CET)

Fax: +49 341 5199 8413

Address: Fraunhoferstraße 7, 04178 Leipzig, Deutschland

North America

Inateck Technology Inc.

Tel: +1 (909) 698 7018 (Working day 9 AM - 5 PM PST)

Address: 2078 Francis St., Unit 14-02, Ontario, CA 91761, USA

日本

Inateck 株式会社

電話番号: +81 06 7500 3304

〒 547-0014 大阪府大阪市平野区長吉川辺 3 丁目 10 番 11 号

EC REP

F&M Technology GmbH

Fraunhoferstraße 7, 04178 Leipzig, Deutschland

Tel: +49 341 5199 8410

UK REP

Inateck Technology (UK) Ltd.

95 High Street, Office B, Great Missenden, United Kingdom, HP16 0AL

Tel: +44 20 3239 9869

Manufacturer

Shenzhen Inateck Technology Co., Ltd.

Address: Suite 2507, Block 11 in Tian An Cloud Park, Bantian Street, Longgang District, Shenzhen, Guangdong, China

深圳市理诚科技有限公司

广东省深圳市龙岗区坂田街道天安云谷 2 期 11 栋 2507

电话: 0755-23484029

中国制造

说明书尺寸：折后 120*180mm

材质：100g 双胶纸

此页不做印刷